**GRAFKO-CASPAR d.o.o.**

Optujska ulica 82

42000 Varaždin

OIB / *VAT*: 30402881876

**1. IZMJENA POZIVA NA DOSTAVU PONUDA / *1st CHANGE OF THE TENDER DOCUMENTATION***

**Predmet nabave –** Nabavka CAD programa za dizajn krojeva, pripremu za rezanje, predstavljanje proizvoda, promo materijale i projektni menadžment / ***Procurement subject*** - *Procurement of CAD programs for cutting design, cutting preparation, product presentation, promo materials and project management*

Evidencijski broj nabave: / *Procurement record number:* N01

Varaždin, 26.05.2020.

**1.)**

**U Pozivu na dostavu ponuda u dijelu poglavlja 3.1. Sadržaj ponude, dio teksta se mijenja i glasi: / *In the Tender documentation in the part of Chapter 3.1. Tender Contents, part of the text is changed to read:***

Sve dokumente koje naručitelj zahtijeva kao dokaze da ne postoje razlozi za isključenje te dokumente kojima ponuditelji dokazuju svoju sposobnost, ponuditelji mogu dostaviti u neovjerenoj preslici ili elektronički. Naručitelj zadržava pravo prije donošenja Odluke o odabiru zatražiti od najpovoljnijeg ponuditelja dostavu originala ili ovjerenih preslika traženih dokumenata. / *All documentation requested by the Contracting Authority as proof of lack of grounds for exclusion of a Tenderer or as proof of a Tenderer's professional and technical capacity may be delivered as uncertified copies or electronically. The Contracting Authority reserves the right to request the delivery of the original documentation or certified copies of the documentation from the most favourable tenderer before making a decision.*

**2.)**

**U Pozivu na dostavu ponuda u dijelu poglavlja 3.3. Način i rok za dostavu ponude, dio teksta se mijenja i glasi: / *In the Tender documentation in the part of Chapter 3.3. Tender Submission Mode and Deadline, part of the text is changed to read:***

Ponuda se dostavlja u zatvorenoj omotnici, osobno ili poštom, najkasnije do 05.06.2020. do 12:00 h na adresu Naručitelja: / *The tender shall be delivered in a sealed envelope either in person or by post by 05/06/2020, 12:00 h to the following address of the Contracting Party:*

**GRAFKO-CASPAR d.o.o.**

Optujska ulica 82

42000 Varaždin

Republika Hrvatska / *Republic of Croatia*

ili elektronički, putem e-maila, najkasnije do 05.06.2020. do 12:00 h na e-mail adresu: [info@grafko-caspar.hr](mailto:info@grafko-caspar.hr) / *or electronically, by email, no later than 05/06/2020 until 12:00 h to the e-mail address:* [*info@grafko-caspar.hr*](mailto:info@grafko-caspar.hr)

**3.)**

**U Pozivu na dostavu ponuda u dijelu poglavlja 3.4. Datum, mjesto i vrijeme otvaranja ponuda, dio teksta se mijenja i glasi: / *In the Tender documentation in the part of Chapter 3.4. Tender Opening Date, Location and Time, part of the text is changed to read:***

Ponude će biti otvorene istodobno s istekom roka za dostavu ponuda dana 05.06.2020. u 12:00 sati u prostorijama društva. Otvaranje ponuda nije javno. / *The tenders shall be opened simultaneously in the business offices of the company when the deadline for their submission expires on 05/06/2020 at 12:00 h. The opening of the tenders shall not be done in public.*

**Sve ostale stavke ostaju nepromijenjene. / *All other items remain unchanged.***

**Prilaže se novi Poziv na dostavu ponuda. / *A new Tender documentation is attached.***